

August 22, 2007

Mr. Robin DeLaBarre  
U.S. Department of State  
2201 C Street, NW  
Office of Nuclear Energy Affairs, Room 3318  
Bureau of International Security and Nonproliferation  
Washington, D.C. 20520

Dear Mr. DeLaBarre:

Enclosed is an application for a license (XSNM3509), recently received by the U.S. Nuclear Regulatory Commission, from Mitsui & Co., Inc., for the export of low-enriched uranium (LEU) to Japan for use as reload fuel in the Shimane Unit 1 nuclear power reactor.

Assurances from Japan, that the material will be subject to all of the terms and conditions of an agreement for cooperation, are required. Your assistance in obtaining the necessary assurances will be appreciated.

Please note that the material is of French and South African origin, converted in France and the U.S., enriched in Japan and the U.S., and re-converted in the U.S. It, thus, has EURATOM and possibly Japanese obligations.

Sincerely,

**/RA/**

Janice E. Owens, Acting Branch Chief  
Export Controls and International Organizations  
Office of International Programs

Enclosure:  
Appl. Dtd. 08/17/07  
XSNM3509 - Japan  
Docket Number 11005706

cc w/enclosure:  
B. Moran, NRC/NMSS  
R. Goorevich, DOE/NNSA  
S. Clagett, DOC  
D. McDarby, DTRA  
EURATOM

O. Bukharin, NRC/NSIR  
I. Bruns, DOE/NNSA  
C. Baugues, DHS/CBP  
J. Norles, NAC/NMMSS

August 22, 2007

Mr. Robin DeLaBarre  
U.S. Department of State  
2201 C Street, NW  
Office of Nuclear Energy Affairs, Room 3318  
Bureau of International Security and Nonproliferation  
Washington, D.C. 20520

Dear Mr. DeLaBarre:

Enclosed is an application for a license (XSNM3509), recently received by the U.S. Nuclear Regulatory Commission, from Mitsui & Co., Inc., for the export of low-enriched uranium (LEU) to Japan for use as reload fuel in the Shimane Unit 1 nuclear power reactor.

Assurances from Japan, that the material will be subject to all of the terms and conditions of an agreement for cooperation, are required. Your assistance in obtaining the necessary assurances will be appreciated.

Please note that the material is of French and South African origin, converted in France and the U.S., enriched in Japan and the U.S., and re-converted in the U.S. It, thus, has EURATOM and possibly Japanese obligations.

Sincerely,

**/RA/**

Janice E. Owens, Acting Branch Chief  
Export Controls and International Organizations  
Office of International Programs

Enclosure:  
Appl. Dtd. 08/17/07  
XSNM3509 - Japan  
Docket Number 11005706

cc w/enclosure:  
B. Moran, NRC/NMSS  
R. Goorevich, DOE/NNSA  
S. Clagett, DOC  
D. McDarby, DTRA  
EURATOM

O. Bukharin, NRC/NSIR  
I. Bruns, DOE/NNSA  
C. Baugues, DHS/CBP  
J. Norles, NAC/NMMSS

DOCUMENT NAME: S:\Exports\Exports - Exec Branch\XSNM3509 LTR-STATE.wpd

**ADAMS ACCESSION NOS.:**  
**Package No.: ML072330102**  
**Letter No.: ML072390111**  
**Enclosure No.: ML072350061**

TEMPLATE NO.: OIP-004

\* See previous concurrence

☒ Publicly Available      ☐ Non-Publicly Available      ☐ Sensitive      ☒ Non-Sensitive

OFFICE	OIP	OIP	Acting BC:OIP
NAME	R Barnes	C Coates *	J Owens
DATE	8/21/07	8/22/07	8/22/07

OFFICIAL RECORD COPY